

Zeitschrift:	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
Herausgeber:	Schweizerische Verkehrszentrale
Band:	40 (1967)
Heft:	1
Rubrik:	Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

GASTRONOMISCHER TOURISMUS

Zum neunten Male empfängt das berneroberländische Gletschendorf Grindelwald seine Gäste zur bereits nun fest eingebürgerten *Quinzaine culinaire de Grindelwald*. Während der zwei Wochen vom 15. bis 29. Januar wird im gastlichen Kurort «den Gletscheren by» der Präsentation kunstvoll garnierter Platten im Sinne des grossen Meisters des kulinarischen Könnens Marie-Antoinette Carême de Paris grösste Aufmerksamkeit geschenkt. Carême de Paris lebte 1783 bis 1833, wurde als Wiedererwecker der antiken Prunkküche zum Herold der französischen Kochkunst erklärt und hat sich als gastronomischer Betreuer bedeutendster Zeitgenossen, wie Talleyrand, Napoleon, russischer Zaren und englischer Könige, den Ruf eines der grössten Kochkünstler aller Zeiten erworben. Überdies hat er in späteren Jahren auch die Fachliteratur bedeutsam bereichert. Unter diesen Zeichen also will Grindelwald seine Gäste empfangen und bewirten. Der Gast irgendeines Hotels kann sein Diner in den weitaus meisten Fällen ohne Aufpreis in einem andern Haus einnehmen, das seine Spezialität oder sein Wunschmenu serviert. Ausserdem bieten ihm weitere Restaurants und Bars kulinarische Leckerbissen an. Das würdige Finale dieses Festivals des Gaumens und der Gastlichkeit bildet dann am 29. Januar ein grosses kaltes Buffet mit Ball in den festlichen Räumen des Grand Hotels Regina.

WAS IST EIN HIPPOTEL?

Was ein Motel ist, weiß man längst zur Genüge. Nun meldet sich vor der Öffentlichkeit auch ein erstes schweizerisches Hippotel. Auch der des Griechischen nicht Kundige erkennt sogleich, dass damit dem Pferdesport eine ansehnliche Reverenz erwiesen wird. Geht es doch um ein Reitsportzentrum, das auf der Müswanger Allmend liegt auf dem Lindenbergs, dem Höhenzug zwischen dem Luzerner Seetal und dem aargauischen Freiamt. Hier, auf 800 Metern Höhe an der Autostrasse Hitzkirch–Muri, wird künftig das neue Hippotel die Siedlung dominieren, deren Wahrzeichen ein 250 Jahre alter Luzerner «Spycher» ist. Moderne Stallungen und Unterkünfte laden den Reitsportfreund zu «Ferien zu Pferde» in einem hiefür ausnehmend geeigneten Gelände.

DEM BEQUEMEN SKITOURISTEN INS NOTIZBUCH

Den längsten Skilift im Kanton Zürich besitzt neuestens das der Gemeinde Fischenthal zugehörige Steg im obern Tösstal, am Ausgangspunkt der Hulfteggstrasse. Mit einer schrägen Länge von 1064 Metern vermag er in der Stunde bis zu 1000 Personen über eine Höhendifferenz von 286 Metern auf eine reizvolle Aussichtshöhe von 1006 m hinauf zu befördern. Damit erschliesst er ein Skigelände, das den verschiedenen Schwierigkeitsansprüchen vielseitig entgegenkommt. Durch Planierarbeiten und Waldrodungen wurden prächtige Abfahrtspisten geschaffen. Bei der eine Viertelstunde vom Bahnhof Steg entfernten Talstation ist ein Parkplatz für rund 300 Fahrzeuge erstellt worden, und für ebenso viele Wagen steht überdies ein Reserveparkplatz zur Verfügung. Ob Airolo an der Gotthardbahn, als Ergänzung der Luftseilbahn nach dem 2065 m hohen Sasso della Boggia, ist soeben ein Skilift fertiggestellt worden, der vom 1756 m hohen Pescium ins Gebiet von Comasnè (1911 m) hinaufführt und später noch bergwärts verlängert werden soll.

An der Strasse von Wiggen im Entlebuch nach Schangnau im Emmental liegt, etwa 880 m hoch, das luzernische Marbach, das darauf angewiesen ist, seine touristische Geltung zu festigen. Darum ist jetzt die seit einigen Jahren bestehende Sesselbahn durch eine leistungsfähigere Gondelbahn ersetzt worden, die bei 1970 m schiefer Länge mit Überwindung eines Höhenunterschiedes von 588 m von Marbach auf die 1476 m hohe Marbachegg hinaufführt. Die Einseil-Umlaufbahn mit vierplätzigen Gondeln erschliesst auf dem Lochsitenberg reiche Möglichkeiten für lohnende Skiaufahrten aller Schwierigkeitsgrade und für genussvolle sommerliche Bergwanderungen.

Eine Steigerung seiner skisportlichen Anziehungskraft will sich auch das Walliser Nendaz-Tal bei Sitten verschaffen, indem jüngst der Kantonsregierung die endgültigen Pläne für eine Gletscherseilbahn über den Rosablanche-Gletscher unterbreitet worden sind. Die Talstation soll auf eine Höhe von 2700 m, die Bergstation 500 m höher zu stehen kommen. Der Gletscher bietet dem Skifahrer das ganze Jahr hindurch Gelegenheit zur Ausübung seines Sports.

Veranstaltungen der kommenden Wochen Manifestations des semaines prochaines

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raumangel nur Anlässe aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen

La liste des manifestations ne contient, faute de place, que celles qui dépassent le cadre des manifestations purement locales

Angaben ohne Gewähr. Änderungen vorbehalten

Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST. Changements réservés

Aarau

Januar: 11. Aula Kantonsschule: Kammerkonzert

20. Saalbau: Klavierabend Christoph Eschenbach

28. Stadtkirche: Chorkonzert. Leitung: Fritz Guggisberg. Solisten

Februar: 1. Saalbau: Kammerkonzert. Leitung: János Tamás

Adelboden

Januar: 10./15., 10. Adelbodner Curlingwoche: 10./11. Jan.: Niki-Cup; 12./13. Jan.: Bols-Cup; 14./15. Jan.: Schaffhauser Kanne

11. Silleren-SC: Kuonisbergl- und Adelboden-Cup

11., 14., 25., 28. Eishockeyspiele

18./19., 21./22. Curling: Worsleigh-Cup, Wildstrubel-Cup

20./22. Skimeisterschaften des Berner Oberlandes: 20. Jan.: Abfahrt/Langlauf; 21. Jan.: Slalom/Sprunglauf; 22. Jan.: Riesenslalom

24./25., 28./29. Curling: Scotsman-Cup, Schmid-Cup

28./29. Jugendskitag

Februar: 1. Silleren-SC: Gold- und Silberslalom

1./2., 4./5., 8./9. Curling: Kurvereins-Cup, Nevada-Cup, Vinter-Cup

4. Eishockeymatch

8. Silleren-SC: Riesenslalom für Schüler

10. Eisschalaufen

Airolo

Gennaio: 15. Ski: Discesa Sasso della Boggia–Airolo

15, 22. Partite di hockey su ghiaccio

Febbraio: 4/5. Ski: Eliminatorie per i campionati dell'Esercito (6ª Divisione).

Alt St. Johann

Januar: 15. Internationales Churfürsten-Rennen: Slalom

28. Nachskispringen mit Fackelbeleuchtung

Amden

Januar: 22. Ski: 9. Bärenfall-Derby, Ausscheidungsrennen für die Schweizer Meisterschaften 1967

Andermatt

Januar: 15./29. Januar-Familien-Skiwochen

19./20., 21./22. Curling: Gotthard-Kanne, Monroe-Cup

Arosa

Januar: 11./12. Curling: Kursaal-Trophy

11., 15., 22., 28. Eishockey-Meisterschaftsspiele

11., 18., 25. Eisfeste

13./15. Curling: Regionalmeisterschaft Ostschweiz

13., 17., 20. Pferdeschlittenfahrten

15., 22. Aroser Pferderennen

16./17., 18., 19./20. Curling: Indische Weisheiten, Gusti Berner's Ladies Prize, Salami-Cup

21./22. Curling: Aroser Meisterschaft (Squirrel Cup)

24./25., 26. Curling: Grötzinger Trophy, Kulm-Cup

24., 27., 31. Pferdeschlittenfahrten

26. Blitzschachturnier

27./28. Curling: Aroser Einzelmeisterschaft

29., 30., 31. Curling: Veteranentagung, Holland-Cup

Februar: 1./3., 4./5. Curling: Simmen Special Prize, Coni-Cup

1., 8. Eisfeste

2. Ski: Internationale Sprungkonkurrenz des SVV

3., 7., 10. Pferdeschlittenfahrten

5. Eishockey: Freundschaftsspiel

6./8., 9./10. Curling: Posthotel-Cup, Embolden Plate (Figuren)

9. Blitzschachturnier

Ascona

Februar: 7. Fasnacht: Grosses Risotto-Essen auf der Piazza

Avenches

Toute l'année. Musée romain

Baar

Januar: 14./15. Internationales Maskentreffen

Baden

Januar: 14. Kurtheater: «Figaro Hochzeit» (Mozarteum Salzburg)

18. Aula Kantonsschule: Kammerkonzert

21. Kurtheater: Operettenufführung

22./23. Kurtheater: «Das Konzert» von Hermann Bahr (Burgtheater Wien)



27. Kursaal: Symphoniekonzert, Leitung: Ernst Schäerer. Solistin: Reine Gianoli, Klavier
 28. Kurtheater: Cabaret Rotstift
 31. Fastnacht: Verbrennen des «Füdlbürgers»
 Februar: 1. Kurtheater: «Tartuffe», Komödie von Molière
 4. Kurtheater: Operettenaufführung. – Kursaal: Chräbelli-Ball
 5. Fastnachtsumzug
 Das ganze Jahr, Kursaal: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte, Nightclub, Dancing, Attraktionen, Boulespiel. – Garten-Thermalschwimmbad: Täglich geöffnet

Bad Ragaz

Januar: 28./29. Skitage des Schweizerischen Rad- und Motorradfahrerbundes: SRB-Rennen

Basel

Konzerte und Theater:
 Jan./Mai. Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett. – «Komödie»: Lustspiele, kleine Schauspiele, musikalische Komödien
 Januar: 13. St.-Martins-Kirche: Cantate-Orchester Basel, Altschierer Kammerchor, Solisten
 17. Stadttheater: «Qui a peur de Virginia Woolf?» von Edward Albee (Galas Karsenty-Herbert)
 18./19. Musiksaal: Symphoniekonzerte der AMG, Leitung: Wolfgang Sawallisch. Solist: Rama Jucker, Violoncello
 23. Musiksaal: Gesellschaft für Kammermusik
 24. Musiksaal: Wiener Solisten. Solist: Karl Engel, Klavier
 26./27. Musiksaal: Basler Kammerorchester. Leitung: Paul Sacher. Solist: Pierre Fournier, Violoncello
 31. Stadttheater: «Croque-Monsieur» von Marcel Mithois (Galas Karsenty-Herbert)
 Februar: 1. Musiksaal: Zykluskonzert, Leitung: Gustav Meier. Solist: Klaus Heitz, Violoncello
 3. Martinskirche: Freunde alter Musik
 5. Theodorskirche: Konzert der Musica viva
 7. Stadttheater: «Le Mal de Test» von Ira Wallach (Galas Karsenty-Herbert)
 8./9. Musiksaal: Symphoniekonzerte der AMG, Leitung: Leopold Ludwig. Solist: Arthur Grumiaux, Violine
Ausstellungen und Messen:
 Januar: Bis 15. Kunsthalle: Weihnachtsausstellung der Basler Künstler
 Bis 22. Kunstmuseum: Basler Graphik der Gegenwart: Holzschnitte und Lithographien. – Gewerbeamuseum: Keramik und Textilien
 Bis 31. Völkerkundemuseum: «Hirten- und Sennenausbau in Europa»
 28. Jan./5. März. Kunsthalle: Hans R. Schiess, Phillip Martin, Ennio Morotti
Feste und Folklore:
 Januar: 20. «Vogel Gryff», Kleinbasler Volksfest Internationale Kongresse:
 Januar: 27./29. 2. Internationales Symposium für Orthopädie
Sport:
 Januar: Bis 31. Mustermesse, Basler Halle: Basler Hallenhandballmeisterschaften
 12., 28. Kunsteisbahn: Eishockey-Meisterschaftsspiele
 Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Gemäldeausstellung 14. bis 20. Jahrhundert, Kupferstichkabinett. – Historisches Museum: u.a. Münsterschatz, gotische Bildteppiche, Kirschgartenmuseum: Wohnkultur des 18. Jahrhunderts. – Augustinerstrasse: Museum für Völkerkunde und Schweizerisches Museum für Volkskunde. – Leonhardstrasse 8: Musikinstrumentensammlung. – Schweizerisches Pharmazie-Historisches Museum: Apothekensammlung. – St.-Alban-Graben: Antiken-Museum. – Schweizerisches Turn- und Sportmuseum: Sammlung antiker und neuzeitlicher Sportgeräte. – Stadt- und Münstermuseum (kleines Klingenthal): Schätze vergangener Jahrhunderte. – Botanischer Garten (Gewächshäuser). – Zoologischer Garten. – Mittlere Strasse 17: Skulpturhalle. – Gewerbeamuseum, Kunsthalle (Wechselausstellungen). – Feuerwehrmuseum. – Rheinhafen Kleinhüningen: «Unser Weg zum Meer», Ausstellung über schweizerische Rhein- und Seeschiffahrt. – Schweizerische Papierhistorische Sammlung. – Jüdisches Museum, Kornhausgasse 8 (Montag und Mittwoch 15–17 Uhr, Sonntag 10–12 Uhr)

Bassecourt
 Février: 5. Carnaval

Beatenberg

Jan./Febr. Pferdeschlittenfahrten
 Januar: 17., 24., 31. Hotel Jungfraublick: Kegelturniere
 27. Skit: Nachtspuren
 28. Hotel Jungfraublick: Gründungsfeier der Knabenskunst
 31. Geführte Skitour mit Fondue-Party
 Februar: 5. Fackelrennen mit Fondue-Party
 7. Hotel Jungfraublick: Kegelturnier

Bellinzona

Tutto l'anno. Castello di Sasso Corbaro: Museo delle arti e delle tradizioni popolari

Bern

Konzerte und Theater:
 Jan./Juni. Spielzeit des Stadttheaters (Oper, Operette, Schauspiel), des Atelier-Theaters, des Marionettentheaters, des «Katakombl», des Kleintheaters, des Theaters «Die Rampe», des «Intimen Theaters» und des Theaters am Zytglogge
 Jan./Febr. Kleintheater: «Busybuddy», Kriminalkomödie von J. Popplewell

Jan./Anf. Febr. «Die Rampe»: «Berner Troubadours»

Januar: Bis 30. Atelier-Theater: «Der Lampenschirm», Lustspiel von C. Goetz
 12./13. Casino: Symphoniekonzerte, Leitung: Charles Dutoit. Solist: Max Rostal, Violine

14. Stadttheater: Premiere «Maria Stuart», Schauspiel von F. Schiller
 17. Burgerraatssaal: Berner Kammerorchester. Leitung: Hermann Müller. Solist: Peter Rybar, Violine

17., 22., 26., 31. Kursaal: Berner Heimat-schutztheater

18. Rathaus: Othmar-Schoeck-Konzert. Leitung: Theo Hug. Solist: Arthur Loosli, Bariton

19. Casino: Klavierabend Alain Bernheim
 20. Casino: Violinabend David Oistrakh. – Konservatorium: Tonhalle-Quartett, Zürich
 22. Konservatorium: Sonntagsmatinee Berner Orchesterverein

23. Casino: Wiener Solisten. Solist: Karl Engel, Klavier

24. Rathaus: Kammermusikkonzert
 26. Casino: Symphoniekonzert, Leitung: Charles Dutoit. Solisten: Basia Rechitzka, Sopran; Eric Tappy, Tenor; Derrick Olsen, Bass

27. Konservatorium: Loewenguth-Quartett
 29. Stadttheater: Premiere «Aida», Oper von G. Verdi

30. Casino: Bamberger Philharmoniker
 30./31. Studi Radio Bern: Tel-Aviv-Quartett
 31. Rathaus: Reist-Quartett

Februar: 1. Atelier-Theater: Premiere «Der Meteor» von F. Dürenmatt

2./3. Casino: Symphoniekonzerte, Leitung: Karel Ancerl. Solist: Rudolf Kirkusny, Klavier

5. Stadttheater: Premiere «Don Giovanni», Oper von W. A. Mozart
 6. Casino: Earl Hines

Ab 7. «Die Rampe»: «Beute» von J. Orton
 9. Casino: Symphoniekonzert, Leitung: Gustav Meier. Solist: Stéphane Romascano, Violine

10. Casino: Klavierabend G. Cziffra. – Konservatorium: Winterthurer Barock-Quintett

Ausstellungen:

Jan./28. Febr. PTT-Museum: Bildnisse berühmter Schweizer auf unsern Postmarken. Kurzbiographien, Originalentwürfe und Druckproben

Januar. Berner Schulwarte: Ausstellung der Diplomarbeiten des Abendtechnikums
 Bis 15. Kunstmuseum: Sonderausstellung Stiftung Prof. Max Hugger. – Kunsthalle: Berner Maler und Bildhauer

Bis 31. Schweizerisches Gutenbergmuseum: «Die schönsten Schweizer Bücher 1965»
 20. Jan./5. März. Kunstmuseum: Beat Zumstein

Sport:

Januar: 11., 25. Ka-We-De: Eishockey-Meisterschaftsspiele

Diverses:

Jan./April. Altstadt-Beleuchtung

Das ganze Jahr. Bernisches Historisches Museum: Kultur- und Kriegsgeschichte von Stadt und Kanton Bern. Wandteppiche der Burgunderste. – Kunstmuseum: Trecento. Berner und Schweizer Kunst seit dem 15. Jahrhundert. Europäische Meister des 19./20. Jahrhunderts. Grösste Klee-Sammlung der Welt. Ruf-Puff-Stiftung (Braque, Gris, Picasso u.a.). – Naturhistorisches Museum: Präparierte Tiere in natürlicher Umgebung. Bergkristalle. – Schweizerisches Alpines Museum: u.a. Reliefs, Panoramen. – Schweizerisches Gutenbergmuseum: Geschichte des Buchdrucks. – Schweizerisches PTT-Museum: Markensammlungen. – Schweizerisches Schützenmuseum: Entwicklung der Feuerwaffen. – Schweizerische Theatersammlung (Landesbibliothek). – Bärengraben. – Tierpark

Dähliholzli. – Botanischer Garten. – Bundeshaus: Führungen (ausgenommen während Sessionen). – Kursaal, Casino, Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte

La Berra/La Roche

Janvier: 22. Championnats fribourgeois de ski OJ

Biel/Bienne

Jan./April. Stadttheater: Opern, Operetten, Schauspiele. – Kunsteisbahn: Täglich geöffnet

Janvier: 13./14. Théâtre de Poche: Fleur bleue pantomime (Tarentule de St-Aubin)

16. Capitole: «Croque-Monsieur», de Marcel Mithois (Galas Karsenty-Herbert)

30. Capitole: «Le Mal de Test», d'Albert Husson (Galas Karsenty-Herbert)

Das ganze Jahr. Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen: Trainings-

und Instruktionskurse, Militärkurse, Spezialausbildung und Sportschulung. – Galerie Walu: Erlesene Kunst aus Afrika

Le Brassus

Janvier: 21./22. Concours international de ski nordique

Braunwald

Januar: Bis 12. Braunwalder Curlingwoche:

11.–12. Jan.: Braunwald-Bellevue-Cup

21./22., 24./26. Curling: Alpenblick Challenge Plate, Bols-Cup

29. Skit: «Sie und Er»-Rennen

31. Jan./2. Febr. Curling: Elmer-Citro-Cup

Februar. Diverse Eisschaulaufen und Schlittell-

rennen
 7./9. Curling: Inter-Hotel-Cup

La Brévine

Février: 4./5. Fêtes du ski de La Brévine

Brig

29. Jan./7. Febr. Studententheater des Kollegiums Spiritus Sanctus

Anf. Febr. Fastnachtsumzüge

Das ganze Jahr. Besichtigung des Stockalperschlösses

Brugg

Das ganze Jahr. Täglich geöffnet: Vindonissa-Museum, Klosterkirche Königsfelden, Habsburg. – Stäbli-Stübli: Werke der Kunstmaler Stäbli, Anner, Müller, Giger

Brunnen

Februar: 2. Fastnachtsumzug

4. Unterhaltungsabend

Bulle

Janvier: 22. Théâtre: «La Reine morte», de Henri de Montherlant (Compagnie Jean Davy)

Toute l'année. Musée Gruérien (sauf le dimanche matin et le lundi)

Burgdorf

Das ganze Jahr. Rathaus: Sammlung für Völkerkunde

Bürglen UR

Januar: 15. Rad: Schweizerische Querfeldein-Meisterschaft

Celerina

Januar: 14./15. Curling: Realinis Treichle-Trophy

16./27. Curling: Point Competitions and Guest Prizes

28./29. Skit: Saluver-Kombination (Abfahrt/Slalom). – Curling: Cresta Palace Gold Cup

Februar: 2. Kinderskirennen

4./5. Curling: Celerina-Kanne

Champéry

Janvier: 14. Hockey sur glace: Matches de championnat

21./22. Curling: Coupe Hôtel des Alpes

Février: 4./5. Curling: Coupe Canada Dry

Charney

Février: 5. Championnats romands de ski OJ

Château-d'Œx

Janv./févr. Musée du Vieux Pays-d'Enhaut:

Plusieurs visites sous conduite

Janvier: 11, 15, 21. Matches de hockey sur glace

15. Skit: Concours régional OJ

22. Courses de chevaux

25. Curling: Coupe du Journal de Château-d'Œx

25., 28. Matches de hockey sur glace

28./29. Concours régional romand nordique de ski

30. Curling: Challenge Hôtel Beau-Séjour

Février: 1^{er}, 8. Matches de hockey sur glace

2./5. Curling: Grand Prix Montres Certina

4. Théâtre populaire romand

5. Ski: Concours des enfants

10. Curling: Cup Gstaad-Palace et Beau-Séjour visitors

La Chaux-de-Fonds

Concerts et théâtre:

Janvier: 15. Grand-Théâtre: «Qui a peur de Virginia Woolf?», d'Edward Albee (Galas Karsenty)

20./21. Grand-Théâtre: «Les Petits Bourgeois», de Maxime Gorki (Théâtre populaire romand)

21. Théâtre Saint-Louis: «Triptyque», de Bénédict Gamper

21/22, 28/29. Salle de Musique: «Intégrale d'orgue de Bach», par Lionel Rogg

25. Grand-Théâtre: «La Reine morte», d'Henri de Montherlant (Compagnie Jean Davy)

26. Salle de Musique: Teresa Berganza, mezzo-soprano; Felici Lavilla, pianiste

31. Grand-Théâtre: «Le Troisième Témoin» (Compagnie Jean Nohain)

Février: 4. Théâtre Saint-Louis: «En Pleine Mer», de Mrozek

4/5. Salle de Musique: «Intégrale d'orgue de Bach», par Lionel Rogg

6. «Métro-Fantôme», de Le Roi Jones (Productions d'Aujourd'hui)

Sports:

Janvier: 14, 21, 25. Hockey sur glace: Matches de championnat

28. Handball en salle: Match de championnat

Février: 4. Handball en salle: Match de championnat

Toute l'année. Musée d'histoire naturelle: «Faune et flore africaines, les mammifères, faune et flore du Haut-Jura et du Doubs». – Musée d'horlogerie (chaque dimanche): «Les trésors de l'horlogerie européenne»

Chur

Jan./April. Stadttheater: Schauspielaufführungen. Spieltage: Mittwoch, Samstag, Sonntag

Januar: 17. Rätisches Volkshaus: Sonatenabend Willy und Ruth Byland

Februar: 7. Stadttheater: Europäisches Streichquartett

Crans-sur-Sierre

Janvier: 12. Ski: Concours pour enfants

17. Hockey sur glace: Match de championnat

18. Curling: Coupe du CC Crans-Station

19./22. Ski: Championnats valaisans

29. Curling: Coupe Martini et Rossi

Davos

Januar: 7./21. Hotel Flüela: Reitkurse

8. Jan./5. Febr. Hotel Seehof, Terminus und Victoria: Skikurse

10./11., 13./14. Curling: Peter-Bodmer-Preise, G.-und-G.-Schmidt-Preise

11./14. Aussenvertreter-Konferenz der Swissair

11., 21., 28. Eishockey-Meisterschaftsspiele

13./14. Englisch-Schweizerisches Parlamentarier-Skirennen

14. Schlitteln: Flüela- und Palace-Wanderbecher

14./15., 15./16. Curling: Hennessy-Bowl, King George Trophy

15. Jan./5. Febr. ACS-Curlingwochen

17./18. Curling: Homberger-Cup, Leo-Teplitz-Breamer-Preise

20./21. Eisstadion: Schweizerische Meisterschaft im Schnelllaufen

20./22. Internationales Curlingturnier: Preise des CC Davos-Village

22. Schlitteln: Freeman- und Higgins-Cup

24./26. Curling: Bianchi-Cup

28./29. Bündner Skimeisterschaften. – Curling: Veuve-Clicquot-Cup, Flüela-Cup

29. Eisschießen: Liechti-Cup

31. Jan./1. Febr. Curling: Schweizerhof-Kanne, Hans-Fopp-Preis

Februar: 3./4., 4./5. Curling: R.-und-E.-Fischer-Damen-Preise, Graber-Kanne

5. Schlitteln: Central- und Belvedere-Wanderbecher

7./8. Curling: Charles-Ritz-Cup, Sandy-Henderson-Bonspiel

9. «Sie und Er»-Skirennen

10./11. Curling: Bellavista-Bock

Les Diablerets

Janv./févr. Chaque semaine: Nocturnes à la patinoire; matches de hockey sur glace

Janvier: 17. Col du Pillon: Soirées-saucisses, retour en «guetze»

21./22. Curling: Challenge Noël Béard

Février: 3. Descente aux flambeaux – soirée de l'Ecole de ski

Dornach (Goetheanum)

Januar: 14. Rorization M. Kugelmann

15., 22., 29. Eurythmie

21. Konzert: Cornelis Preuyt, Cello; Berta Louise Larska, Klavier

28. Klavierrezital Helen Wohlgemuth

Februar: 4. «Der Triumph der Empfindsamkeit» von J.W. Goethe

5. Eurythmie

Ebenalp-Schwende

Februar: 5. Ski: Ebenalp-Abfahrtsrennen

La chaîne des Rôtisseurs



Gusti Berner
Conseiller culinaire
du chapitre suisse

Nous vous souhaitons une bonne
et heureuse nouvelle année

Rôtisserie «Dufour» Bâle

5 minutes de la gare
100 m vom Aeschen-Parking
Am Aeschenplatz, Basel, Haus Zentralbank
Telefon 061 24 33 33

Spécialités du patron!

Les scampi d'Islande
Lasagne verte al forno
Cannelloni alla nizzarda
Scoloppini al Marsala
Osso buco Paradiso
Entrecôte Negroso
Tournedos rôtiisseur
Médaillons de chevreuil «Chasseur»
Selle de chevreuil à la broche

Au bar et foyer lunch-assiette
depuis Fr. 3.50

Ebnat-Kappel

Januar: 22. Schwäbisches Landesschauspiel,
Zürcher Solistenensemble. Leitung:
Urs Schneider

Elm

Januar: 28./29. Alpine Meisterschaften des
Ostschweizerischen Skiverbandes

Engelberg

Jan./März. Kinderparadies
Januar: 12. SCGB: Longden Smith Challenge
Cup for Ladies
14./15. Wintermehrkampfturnier für Drei- und
Vierkämpfer. – Curling: Gilbey's Cup
14., 22. Eishockey-Meisterschaftsspiele
16. Gäste-Schlittellrennen
17. SCGB: Jochpass Challenge Cup
18./19. Sporttage der Engelberger Schuljugend
20./21. Skitag des Geb. Füs. Bat. 47 und
Geb. S. Bat. 12
21. Gerschnialp: Skichilbi
21./22. Curling: Trübsee-Cup
24. Schlittellrennen: Lissone-Lindenmann-Cup
27./28. 11. Schweizerische PTT-Ski-
meisterschaften
28./29. Basler Hochschulmeisterschaften. –
Curling: Carpano-Cup
28./Jan./4. Febr.: Ferienwoche des Schweiz.
Skiverbandes
Anf. Febr. Nachtchirurgie
Februar: 1./2., 4./5. Curling: Ladies' Cup,
Hotel-Marguerite-Trophy
4. Eishockey-Meisterschaftsspiel
5. Kursaal: Winterkonzert der Musik-
gesellschaft
7. SCGB: No Fall Race
9. Gäste-Schlittellrennen
10. Kursaal: Unterhaltungssabend

Enney

Janvier: 28./29. Championnats fribourgeois
de ski alpin

Estavayer-le-Lac

Janvier: 14. Théâtre de la Cité de Fribourg
20. Fête de la Confrérie des Bastians
(tradition)

Flims Waldhaus

Jan./Febr. Eishockey: Diverse Meisterschafts-
und Freundschaftsspiele
Januar: Bis 15. 1. Flimsler Curlingwoche 1967
13./15., 17./18. Curling: Kristall-Trophy,
G. Bickenstorfer Memorial Cup
18. Fackelabfahrt der Skilehrer vom Cassons-
grat
19. Eisschlaufen
20./22., 24./25. Curling: Hotelier-Cup,
Kurverein-Cup
22. Ski: Vierpistenslalom
27. Jan./5. Febr. 2. Flimsler Curlingwoche 1967
27./29., 30./31. Curling: Goldene Basler
Nadel, Segnes-Cup
29. Ski: Schweizer Meisterschaft im 50-km-
Dauerlauf
Februar: 1./2. Curling: 9. Flimsler Einzel-
meisterschaft
3./5., 7./8. Curling: A.-Müller-Trophy,
TO-HO-Cup
4./5. 13. Eishockeyturnier um den Sardona-
Cup
9. Internationale Eisgala
10./12. Curling: Lilli Sander Memorial Trophy

Frauenfeld

Januar: 20. Stadttheater: «Das Konzert»,
Komödie von Hermann Bahr (Euro-Studio)
Februar: 1. Stadttheater: Gastspiel H.-J. Kulen-
kampff

Fribourg/Freiburg

Concerts et théâtre:
Janvier: 13. Théâtre Livo: «Croque-Monsieur»,
de Marcel Mithois (Galas Karsenty-
Herbert)
16. Théâtre Livo: «Notre Petite Ville», de
Thornton Wilder
20. Aula de l'Université: Philharmonische
Solisten Berlin
28. Théâtre Livo: Soirée concert Chorale
de la police
31. Théâtre Livo: «Le Mal de Testv», de
Ira Wallach (Galas Karsenty-Herbert)
Février: 1^{er}, 2. Aula de l'Université: Récital
M. Perret, pianiste
Expositions:
21 janv./26 févr. Musée d'art et d'histoire:
«Tendance actuelle», jeunes peintres et
sculpteurs suisses
Fêtes et folklore:
Février: 5/7. Carnaval
Sports:
Janvier: 11, 21, 28. Hockey sur glace: Matches
de championnat
Toute l'année. Tous les dimanches et jours de
fête: Concert d'orgue à la Cathédrale
Saint-Nicolas. – Musée d'histoire
naturelle (sauf le samedi et le dimanche
matin). Musée d'art et d'histoire (sauf
le lundi): Peintures et sculptures du X^e
au XX^e siècle; vitraux, orfèvrerie médiévale

Gais

Januar: 21./22. Ski: Nordische OSSV-
Meisterschaften
Februar: 4. Nachslalom

Genève

Concerts et théâtre:
Janv./mai. Saison du Grand-Théâtre, du
Casino-Théâtre, du Théâtre de la Comédie,
du Nouveau Théâtre de Poche et du
Théâtre de Carouge
Janv./2 févr. Casino-Théâtre: «Quand épousez-
vous ma femme?», de Jean-Bernard Luc
et Jean-Pierre Conty
Janv./4 févr. Théâtre de Carouge: «Histoires
de Nuit», de O'Casey
Janv./27 févr. Nouveau Théâtre de Poche:
«Gavaud, Minard & Cie», de Gondinet
Janvier: 11, 25. Maison de la Radio: Mercredis
symphoniques
12, 15. Théâtre des Marionnettes: «Noël des
Anges», d'Hubert Gignoux
13. Temple Pâquis: Concert spirituel
14, 17, 20, 22, 26. Grand-Théâtre: «Salomé»,
de Richard Strauss
15. Conservatoire: Eric Satie avec fantaisistes
16. Maison de la Radio: Studio de musique
contemporaine. – Victoria-Hall: Duke
Ellington
18. Victoria-Hall: Concert symphonique de
l'OSR. Direction: Karel Ancerl. Soliste:
Nikita Magaloff, pianiste
18/23. Comédie: «Croque-Monsieur», de
Marcel Mithois (Galas Karsenty-Herbert)
18, 19, 21, 22, 25, 26, 28, 29. Théâtre Cour
Saint-Pierre: «Le Petit Ramoneur»,
opéra de B. Britten
19. Victoria-Hall: Orchestre Collegium
Academicum. Direction: Robert Dunand
20. Théâtre Cour Saint-Pierre: Wiener Trio
22. Radio Genève: Heure musicale
23. Salle Réformation: Orchestre de chambre
de Genève. Direction: Pierre Colombo.
Soliste: Monique Haas, pianiste. –
Victoria-Hall: Récital José Francisco
Alonso, pianiste
24. Victoria-Hall: Récital Tereza Berganza,
mezzo-soprano
25 janv./26 févr. L'Atelier, Maison des Jeunes:
«A quoi bon fixer le Soleil», de Mustafa
Haciante
26. Victoria-Hall: Récital David Oistrakh,
violoniste
26, 29. Théâtre des Marionnettes: «Un Bon
Petit Diable», d'après la Comtesse de
Ségur
27. Victoria-Hall: Wiener Solisten. Direction
et soliste: Karl Engel, pianiste
28. Théâtre de la Comédie: «Don Juan», de
Molière (matinée et soirée). – Victoria-
Hall: Orchestre Saint-Pierre-Fusterie
29. Lycée-Club: Concert aux chandelles
30. Musée d'art et d'histoire: Duo François
Perret, flûtiste; Guy Bovet, claveciniste
(sonates de Bach). – Théâtre Cour Saint-
Pierre: Récital Pedro Soler, guitariste
flamenco
31. Conservatoire: Récital Reine Gianoli,
pianiste
Février: 1^{er}/2. Victoria-Hall: Concerts sym-
phoniques de l'OSR. Direction: Ernest
Ansermet. Soliste: Pierre Fournier,
violoncelliste
1^{er}/5. Comédie: «Le Mal de Testv», d'Ira
Wallach (Galas Karsenty-Herbert)
2, 5, 9. Théâtre des Marionnettes: «Un Bon
Petit Diable»
3/28. Casino-Théâtre: «Enquête à l'Italienne»,
de Jacques de la Forterie
5. Conservatoire: Concert de musique de
chambre Olivier Messiaen. –
Radio Genève: Heure musicale
6. Musée d'art et d'histoire: Duo François
Perret, flûtiste; Guy Bovet, claveciniste
7. Musée Athénée: Studio de musique
contemporaine. – Théâtre Cour Saint-
Pierre: Récital Alexis Weissenberg, pianiste
8. Victoria-Hall: Récital G. Cziffra, pianiste
8, 22. Maison de la Radio: Mercredis
symphoniques
9. Conservatoire: Récital Isabelle Nef,
claveciniste
10. Temple Pâquis: Concert spirituel!
Expositions:
Janv./31 mars. Cabinet des estampes: La
scénographie italienne du 18^e siècle
(Trésors du Musée de la Scala di Milano)
13 janv./5 févr. Salle des Casemates: Société
mutuelle artistique
Janvier: 20/29. Musée de l'Athénée, Salle
Crosnier: 43^e Concours Diday
20 janv./8 févr. Athénée: Paul Mathey et
Claire-Lise Monnier
25 janv./28 févr. Musée Rath: Art hellénique
contemporain
Février: 3/26. Athénée, Salle Crosnier: Pierre
Vogel, peintre
10 févr./1^{er} mars. Athénée: Alice Jaquet
Sports:
Janvier: 11, 21, 28. Patinoire municipale:
Matches de hockey sur glace



Verlangen Sie ihn im Speisewagen

Baden bietet mehr!

Jeder Komfort eines modernen Kurortes.
Mineralreichste Thermalquelle der Schweiz.
Berühmt für die Behandlung von Rheumaleiden
und Ausheilung von Unfallfolgen.

Einzelbäder, Bewegungsbäder, Unterwasser-
massagen, Fangopackungen, Wickel,
Inhalationen, Mundduschen, Dampfbäder –
alles unter fachkundiger Leitung, direkt im Hotel.

**Neu: Grosses, modernes
Thermal-Schwimmbad**



**Heilen –
oder besser noch
vorbeugen!**

Daher – zu jeder Jahreszeit:
baden in Baden!

Verkehrsbüro Baden/Schweiz
Telefon 056 2 53 18

15. Boxe: Eliminatoires régionales CHS
 Février. Hockey sur glace: «Finales de Coupe»
 Toute l'année. Musée d'art et d'histoire. — Cabinet des estampes. — Salle de l'horlogerie. — Galerie Haute Époque. — Musée de l'Athènée. — Bibliothèque publique et universitaire. — Musée Ariana. — Collections Baur. — Institut et Musée Voltaire. — Musée des instruments anciens de musique. — Musée d'histoire des sciences. — Musée et Institut d'ethnographie. — Muséum d'histoire naturelle et Musée régional. — Conservatoire et Jardin botaniques. — Bibliothèques municipales. — Musée de Genève de l'automobile, de la motocyclette et du cycle.

Glarus

Janvier: 23. Schützenhaus: Gastspiel Stadttheater Chur
 28. Schützenhaus: Symphoniekonzert. Leitung: Peter Eidenbenz. Solist: Michael Studer, Klavier

Göschener

Das ganze Jahr. Verkehrsbüro: Bergkristall-Ausstellung

Grattavache (Châtel-St-Denis)

Janvier: 15. Derby veveyan (ski de fond)

Grindelwald

Jan./Febr. 23. Grindelwalder Curlingwochen
 Januar: 10./13. 29. Internationale Damen-skirennen des SDS
 12./13. 14./15. Curling: Meisterschaft von Grindelwald, Gobin-Cup
 13./29. 9. «Quinzaine culinaire de Grindelwald»
 14., 22., 28. Eishockey-Meisterschaftsspiele
 16., 17. Curling: Grindelwald-Chicago, Damen-Punktspiele
 18., 27. Bort-Run: Schlittelrennen
 20., 27. Nachtskispringen
 20./22. Curling: BOCA, Bernese Oberland Curling Association Championship und Theo-R.-Michel-Trophy
 24./25. Curling: Mutschli-Match
 25. Grosses Eisrevue
 26. Gäste-skirennen
 28./29. Curling: Baer-Trophy
 29. Ski: Männlichen-Abfahrtsrennen
 31. Jan./1. Febr. Curling: Kurvereinspreise
 Februar: 1. Eiskarneval
 2. Curling: Einzelmeisterschaft von Grindelwald
 3./5. 26. Schweizer Meisterschaft im militärischen Wintermehrkampf. — Curling: Dimtz-Cup mit Trostturnier
 3. 10. Nachtskispringen
 4. Eishockey-Meisterschaftsspiel
 7./8., 9./10. Curling: Sandeman Don, Damenmeisterschaft von Grindelwald
 9. Grosses Kinderskirennen
 10. Bort-Run: Schlittelrennen

Gstaad

Januar: 13./15. Curling: Regionalmeisterschaft Westschweiz
 14./15. Eggi-Skirennen
 18./19. Curling: Gstaad Shield & Bals Cup
 24. Curling: Grand-Hotel-Bellevue-Preise
 26./27. Curling: Scherz- und Veuve-Clicquot-Cups
 28./29. Curling: Grosser Preis der Villiger- und Certina-Uhren, Hermenjat-Preise
 Februar: 2., 5. Curling: Martini-Cup, Peter-Kocher-Preise
 7./8. Curling: Rosenthal-Preise

Hauteville

Janvier: 21/22. Championnats fribourgeois de ski nordique

Herisau

Januar: 20. Nachtslalom
 Februar: 8. Gidio Hosenstoss, traditioneller Kinder-Fasnachtsumzug
 Das ganze Jahr. Jeden Freitag Vieh- und Warenmarkt

Interlaken

Januar: 22. Aula der Sekundarschule: Kammerensemble Radio Bern. Leitung: Theo Hug. Solisten: Ernst Reist, Violine; Hans-Heinz Bütkofer, Viola

Kandersteg

Januar: 14./15. Skibob: Schweizer Meisterschaften 1967. — Curling: Kandersteiger Curler
 22. Ski: Patrouillenmeisterschaften Grenz-div. 5 und Mech. Div. 4
 28./29. Curling: Victoria-Adler
 29. Ski: Oeschinen-Abfahrtsrennen
 Februar: 1., 4./5. Curling: Kennedy-Cup, Kandersteiger Silberstein
 5. Ski: Standardrennen
 8. Curling: Blümisalp-Treicel

Kerzers

Februar: 4./5. Konzerte und Theater der Musikgesellschaft

Klosters

Januar: 11., 14., 18. Schlitteda: Pferdeschlittenfahrten nach Monbiel
 15. Ski: Alpenrösli-Kombinationsrennen
 15., 19. Curling: Martini-Trophy, J.A. Woodhouse OM Salvador Trophy 1967
 15., 21. Eishockey-Meisterschaftsspiele
 21., 25., 28. Schlitteda: Pferdeschlittenfahrten nach Monbiel
 28./29. Curling: Albeina-Kanne
 Februar: 1., 4., 8. Schlitteda: Pferdeschlittenfahrten nach Monbiel
 1., 5., 8. Curling: Cynar-Cup, President's Cup, Sandeman-Trophy
 4./5. Eishockeyturnier: Silvretta-Cup
 5. Ski: 6. Klosterser Langlauf 15 km

Kreuzlingen

Januar: 14. Löwensaal: Unterhaltungsabend der Stadtmusik
 22. Kath. Kirche: Konzert des Oratorienschors
 29. Evang. Kirchengemeindehaus: Wiener Solisten
 31. Rebstocksaal: Bunter Abend
 Februar: 2. Fastnacht: Hemdglorgerumzug
 2., 3. Rebstocksaal: Bunte Abende
 5. Grosser Fasnachtsumzug

Laax

Januar: 19./20. Meisterschaften der Hochschule St. Gallen: Riesenslalom/Langlauf
 1. Februarhälfte: Internationaler Para-Ski-Cup

Langenthal

Januar: 21. Theateraufführung
 25. Hotel Bären: Kammermusikkonzert

Lausanne

Concerts et théâtre:
 Janv./mars. Saison du Théâtre municipal, du Théâtre de Beaulieu et du Théâtre des Faux-Nez
 Janvier: 12./14. Théâtre municipal: «Qui a peur de Virginia Woolf?», d'Edward Albee (Galas Karsenty-Herbert)
 15. Théâtre municipal: Concert populaire de l'OCL. Direction: Arpad Gerecz. Soliste: J.-P. Buvolot, altiste
 16. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Karel Ancerl. Soliste: Nikita Magaloff, pianiste
 18. Théâtre municipal: «Don Juan», de Molére (Nouveau Théâtre de Poche de Genève)
 19. Maison Pulliérane, Pully: Trio de Vienne
 23. Théâtre municipal: Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Victor Desarzens. Soliste: Herbert Handt, ténor; Récitant: Charles Gleyvod

25. Théâtre de Beaulieu: Récital David Oistrakh, violoniste
 26. Théâtre de Beaulieu: Wiener Solisten. Soliste: Karl Engel, pianiste
 26./28. Théâtre municipal: «Croque-Monsieur», de Marcel Mithois (Galas Karsenty-Herbert)
 30. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Ernest Ansermet. Soliste: Pierre Fournier, violoncelliste
 31. Temple du Prieuré, Pully: Trio F. Perret-B. Schenkel-A. Lucy

Février: 2./4. Théâtre municipal: «Le Métro-Fantôme» et «L'Esclave», de Le Roi Jones (Productions d'Aujourd'hui)
 6. Théâtre municipal: Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Gianfranco Rivoli. Soliste: Hansheinz Schneeberger, violoniste

7. Studio de Radio Lausanne: Quatuor Parrenin
 9./11. Théâtre municipal: «Le Mal de Test», de Ira Wallach (Galas Karsenty-Herbert)
Exposition:

Janvier: 22./26. Comptoir: «Spiso», exposition de jouets et d'articles-souvenirs
Sports:

Janvier: 14., 19., 28. Hockey sur glace: Matches de championnat
 26. Hockey sur glace: Match amical
 Février: 4./5. Patinage: Championnat suisse B ou junior

Toute l'année. Musée cantonal des beaux-arts (Palais de Rumine). — Musée historique de l'Evêché (ancien Vieux-Lausanne), place Cathédrale 2. — Musée de Mon-Repos, parc Mon-Repos: Collections Benoist, Constant et Morel. — Musée olympique, parc de Mon-Repos. — Musée romain de Vidy, chemin du Bois-de-Vaux 20

Lauterbrunnen

Januar: 11., 15., 21., 25. Eishockey-Meisterschaftsspiele
 13./15. Internationales Lauberhorn-Skirennen
 29. Ski: Inferno-Rennen Schilthorn-Lauterbrunnen

Lenk i.S.

Januar: 8./29. Spezialskiwochen
 9./14. Eisenbahner-Skikurse
 11. Curling: Bühlberg-Steine
 14. Adler-Skirennen
 20./22. Ski: Berner Universitätsmeisterschaften

Hotel Krebs garni Bern



Genfergasse 8, 1 Minute vom Bahnhof
 Das gepflegte Passantenhaus — Letzter Komfort
 Telefon 031 22 49 42



Restaurant
Löwen Bern
 FRITZ MESSERLI

Telefon 031 22 36 11

Hanny's Dutch Sisters

16 Showladies:
Januar
und Februar



Telefon 42 54 66

Das gut geführte Restaurant mit den vorteilhaften Preisen ● Zwei Gehminuten vom Hauptbahnhof
 Im Zentrum der Bundesstadt ● Salmenbräu-Bier

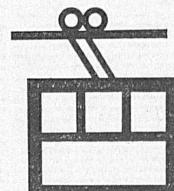
Wenn der Koffeingehalt der Kaffeebohne für Herz und Nerven zur Gefahr wird,
 dann versuchen Sie doch



Neuroca

Hergestellt aus nur auserlesenen Getreiden und Früchten ohne eine Kaffeebohne.
 Neuroca in Pulverform ist schnell zubereitet, leicht bekömmlich und ohne Malzgeschmack.
 Neuroca befriedigt daher den verwöhntesten Gaumen.
 Erhältlich in Lebensmittelgeschäften und Reformhäusern.

PHAG
 Fabrik neuzeitlicher Nahrungsmittel GLAND VD gegründet 1895



Hôtel Epoque Genève

Rue Voltaire 10
 Téléphone 022 34 87 50



60 chambres, 100 lits. Vue sur la ville et confort le plus moderne. Salles de conférences avec télé et pour banquets et réceptions.

Snack Bar Voltaire

Les spécialités du chef de cuisine. J.-P. Fahrni, dir.

Die Bergbahnen Brämabüel und Jakobshorn



bieten Ihnen
 3 Luftseilbahnen
 6 Skilifte
 7 Sonnenterrassen
 4 Restaurants
 50 km gepflegte Abfahrtspisten



Hôtel Moderne Genève

1, rue de Berne
 téléphone 022 32 81 00

Chambres à partir de 17 fr., petit déjeuner, service, chauffage et taxes compris
 Dir. J.Wilhelm

HOTEL *Continental*

LUZERN

beim Bahnhof Telefon 041 2 15 68

An bester Lage, im Zentrum, Nähe See, ruhig, ganzjährig offen, 70 Betten, alle Zimmer mit Telefon und Radio, teilweise mit Bad oder Dusche. Arrangements für Zimmer und Frühstück, Halbpension oder Vollpension.

Unser Restaurant: Ihr idealer Treffpunkt zum Essen und für geschäftliche Rendez-vous.

Hotel Montana Luzern



Das ganze Jahr geöffnet!

Ideal gelegenes Erstklasshaus, ruhig, sonnig und staubfrei! Restaurant, Bar, private Seilbahn gratis Helle Konferenz- und Bankettsäle Telefon 041 2 57 91 Privat-«P» Ed. W. Gianella, Direktor

21./22. Schweizer Gehörlosen-Skimeisterschaften

28./29. Curling: Ramsier Stone. – Theater: «D'Barrière»

Februar: 3./4. Schweizerische Eisenbahner-Skirennen

4./5. Curling: Wildstrubel-Cup

Lenzerheide-Valbella

Januar: 10./11., 12./13. Curling: Posthotel-Cup, Dutch-Cup

11./12., 17./18., 25./26. Kinderskirennen

12. SCGB: Weech-Cup

12., 19. Gästeslaloms

13. Gäste-Skirennen

13., 20., 27. Eisläufer: Kinderspiele

14. Eishockey-Meisterschaftsspiel. – Fackelabfahrt der Skilehrer

14./15., 16./17. Curling: Ruedis Trophy, Lei-Trophy

16. Internationaler Nachtslalom (Dieschen)

16., 23., 30. Pferdeschlittenfahrten

18. Eishockey-Freundschaftsspiel

18./19., 21./22. Curling: Inter-Cup, Caselva-Cup

21. Gäste-Skirennen: Alpinit-Cups

26./27., 28./29. Curling: Valbella-Kanne, Leroi-Trophy

27. Skischulsalm: Kulum-Preise

Februar: 1. Ski: Inderrennen

1., 2., 8./9. Curling: President's Cup, Sport-kommissions-Cup

2., 8./9. Kinderskirennen

3. Eisrevue «On the rocks»

5. Eishockey-Meisterschaftsspiel

6. Pferdeschlittenfahrt

7. Gäste-Skirennen: Bernina-Cups

8. Eishockey-Freundschaftsspiel

9. Skischulsalm: Seehof-Cup

10. Gästeslalom. – Eisläufer: Kinderspiele

10./12. Curling: Gästemeisterschaft Region Parpan-Valbella-Lenzerheide

Leukerbad

Januar: 14./15., 21./22. Curling: Paul-Guntern-Cup, Walliserkanne

22. Eisfest und Schaulaufen

25./26., 28./29. Curling: Coupe de la Matze, Silber-Cup CC Leukerbad

29. Ski: Ausscheidungen JO Alpine Kombination

Februar: 1./2., 4./5. Curling: Taverne-Cup, Silber-Cup CC Leukerbad

4. Eishockey-Freundschaftsspiel

5. Ski: Clubrennen SC Leukerbad

7./8. Curling: Coupe «Vieux Valais»

Lesyin

Janvier: 11., 26. Matches de hockey sur glace

14./15. Ski: Derby de la Berneuse

19. Ski: Concours pour hôtes – Slalom géant de Prafondaz

22. Hockey sur glace: Match de championnat

29. Course de bob

Février: 2. Concours de ski pour hôtes

4./5. Championnats de ski de l'OJ

9. Match de hockey sur glace

Locarno

Jan./Febr. Kunsteisbahn: Curlingspiele

Februar: 7. Fastnacht: Risottoessen im Freien

Das ganze Jahr. Casino-Kursaal: Konzerte, Dancing, Attraktionen, Boulespiel, –

Kunstaustellungen, Kulturfilme, – Museo Arp im Castello Visconti

Le Locle

Concerts et théâtre:

Janvier: 16. Casino-Théâtre: Trio Bidal-Schneberger-Looser

24. Casino-Théâtre: «Les Petits Bourgeois» (Théâtre populaire romand)

28. Casino-Théâtre: Chorale du Locle

Février: 6. Casino-Théâtre: Alicia de Larrocha, pianiste

Sports:

Janvier: 14. Ski: Concours jurassien de saut

27. Ski: Coupe nocturne de slalom

Février: 4./5. Ski: Finale de la Semaine internationale de saut de la FSS

Toute l'année. Musée d'horlogerie au Château des Monts, ouvert le dimanche. Premier dimanche de chaque mois: Démonstration des automates Maurice Sandoz

Lucens

Toute l'année. Château: Fondation Conan Doyle (Musée Sherlock Holmes, etc.)

Lugano

Janvier: 11. Auditorio RSI: Orchestre RSI. Direction: Gianandrea Gavazzeni

15., 21. Hockey sur glace: Matches de championnat

17. Auditorio RSI: «Don Juan», de W.-A. Mozart. Orchestre et chœur Usti.

Direction: František Vajnar

25. Auditorio S. Giuseppe: Concert du Duo Ferraguzzi-Bentvegna, Milan

Février: 2./7. Carnaval: Risotto en plein air à Lugano, Cazzagnola, Paradiso, Massagno, Loreto. – Piazza della Riforma: Tombola et jeux divers

Toute l'année. Casino-Kursaal: Théâtre, dancing, variété, jeux

Lucern

Konzerte und Theater:

Jan./Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel

Januar: 11. Konservatorium: Musik für Cembalo und Clavichord. Solistin: Isabelle Nef

13. Kirchenmusikschule: Liederabend Jakob Brem

18. Telecafé Bundesplatz: Jazzkonzert Irene-Schweizer-Trio/Alex-Rohr-Quartett

19. Kunsthaus: Symphoniekonzert der AML. Leitung: Peter Lukas Graf. Solist: Heinz Holliger, Oboe

Ausstellungen:

Jan./März. Verkehrshaus der Schweiz: «Die Schweiz – das Land der Alpenübergänge» (Sonderausstellung über den Nationalstrassenbau); «Amerika auf dem Weg zum Mond» (Sonderausstellung über das amerikanische Raumfahrtsprogramm – Projekte Gemini und Apollo)

Januar: Bis Mitte. Kunstmuseum: Weihnachtsausstellung der Innerschweizer Künstler

21./22. Festhalle Allmend: Schweizerische Rammblerschau

Feste und Folklore:

Februar: 2., 6., 10. Luzerner Fastnacht: Grosses Umzüge usw.

Sport:

Januar: 11., 21., 28. Kunsteisbahn: Eishockey-Meisterschaftsspiele

22. Allmend: Rad-Querfeldein-Rennen

Diverses:

Januar: 31. Floragarten: Pelzmarkt

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Permanente Ausstellung «Schweizer Kunst, 15.–20. Jahrhundert». – Hofgalerie: Alte und moderne Kunst; alte Schweizer Masken. – Landhaus Trübschen: Richard-Wagner-Museum. – Verkehrshaus der Schweiz – Europas grösstes und modernstes Verkehrsmuseum: Dienstag, Donnerstag, Samstag, Sonntag geöffnet

Marbach SG

Januar: 29. Evang. Kirche: Eröffnung der Ausstellung Diogo Graf/Peter Wullimann. – Heim Oberfeld: Konzert

Martigny

Janvier: 14. Etoile: Soirée du Chœur de dames 21. Salle communale, Bourg: Soirée de la fanfare Edelweiss

28. Etoile: Soirée de l'Harmonie municipale

Février: 7. Etoile: «Les Petits Bourgeois» (Théâtre populaire romand)

Melchsee-Frutt

Januar: Bis 28. Januar-Skiwochen

Moléson-Village

Janvier: 14/15. Concours bullois de ski

28. Grand bal de l'Ecole suisse de ski

Montana-Vermala

7 janv./4 fevr. Semaines «tout compris» pour skieurs

Janvier: 12/13. Curling: Coupe des hôtes 14/15. Patinage artistique: Championnat suisse, cat. B

17. Hockey sur glace: Match de championnat 18/22. Semaine de curling de Montana:

19/20 janv.: Coupe Sté de développement; 21/22 janv.: Challenge A. Filippini

20/22. Ski: Championnats valaisans, à Blucë

26/27. Curling: Challenge Böls

28/29. Bobsléigh: Championnats romands

Février: 3/5. Curling: Challenge Albert Dussoix

9/10. Curling: Championnat de Montana

Montreux

Janvier: 11. Théâtre: Cabaret Boulimie

21. Théâtre: «La Reine morte», d'Henri de Montherlant

27. Théâtre à l'Eglise: «Force de Loi», de Deblié

Février: 8. Théâtre: «Les Petits Bourgeois», de Maxime Gorki (Théâtre populaire romand)

Toute l'année. Casino: Théâtre, dancing, variété, jeux. – Château de Chillon

Morges

Janv./avr. Saison du Théâtre «Trois P'tits Tours»

Janvier: 24. Temple: Concert Ch. Jaccottet, claviciniste; Eric Tappy, ténor; Marcial Cervera, violoncelliste

Morgins

Janv./févr. Matches de hockey sur glace, galas de patinage, etc.

Janvier: 21/22. Tournoi de curling

22. Ski: Circuit de Morgins (fond)

Février: 5. Concours à ski humoristique

7/8. Journées franco-suisses de ski: Trophées internationales de Morgins; Grand Prix de Châtel

CYNAR

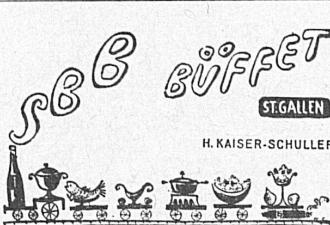
der Aperitif aktiver Menschen

CYNAR

wird auch im Speisewagen serviert

Bahnhofbuffet und Schiffrestauration Romanshorn

Bekannt für gepflegte Küche
E. Hübscher-Chervet, Telefon 071 6 31 63



FLUMSER-BERG-BAHN ab Unterterzen

SBB-Station
am Walensee
Route Zürich–Chur

führt Sie in
das vielseitige schneesichere Skigelände mit
zahlreichen Abfahrtmöglichkeiten
Skilifte bis 2000 m ü. M.
TERZA-ABFAHRT für den Könner
8 km 1600 m Höhenunterschied

Müren

Januar: 11./14. Royal Caledonian Curling Club Tour to Switzerland

13. Ski: Hindmarsh

13., 20., 27. Gästeckrennen am Schiltgrat

14./21. 2. Mürren Economy-Skikurs

14., 18., 21., 25., 28. Gästeckrennen am Allmendhubel

15./16. Curling: Adolf-von-Allmen-Cup

18./19., 21./22. Curling: Rudolf-Cup, Jungfrau-Cup

21./28. 3. Mürren Economy-Skikurs

23./25. 4. Schweizer Damen-Curling-

meisterschaft

26./27., 28./29. Curling: Berliner Freiheits-

glocke, Tächi-Trophy

29. Ski: 26. Inferno-Rennen (Schilthorn-

Lauterbrunnen)

30./31. Curling: Red Miller's Trophy

Febr./März. Flugfeld Blumenthal: Skiflügen

Februar: 1. Ski: Bracken No-Fall Race

1./2. Curling: Bucherer-Uhren

1., 8. Gästeckrennen am Allmendhubel

3., 10. Gästeckrennen am Schiltgrat

4./5., 7./8. Curling: E.-M.-Reiser-Trophy,

Bernese Oberland Cup

9./10. Curling: Gusti Berner's Jäger-Cup

Neuchâtel

Janvier: 11., 28. Hockey sur glace: Matches de championnat

18/19. Théâtre: «Qui a peur de Virginia Woolf?», de Albee (Galas Karsenty)

19. Salle des Conférences: Orchestre de la Suisse romande. Direction: Karel Ancerl.

Solist: Nikita Magaloff, pianiste

24/25. Théâtre: «Croque-Monsieur», de Marcel Mithois (Galas Herbet)

Février: 1er. Théâtre: «Métro-Fantôme» et «L'Esclave», de Le Roi Jones (Productions d'Aujourd'hui)

Toute l'année. Musée des beaux-arts (le premier dimanche de chaque mois):

Démonstration des automates Jaquet-Droz

Olten

Januar: 13., 17. Gastspiele Stadttheater Basel

22. St.-Sebastians-Feier der Stadtschützen

26., 28., 29. Heimatschutztheater Olten

Februar: 1. Ildefonsplatz: Traditioneller Narrenstopf

2. Cliquenzirkulation in den FUKO-Restaurants

4. Stadttheater: Zünftmaskenball

5. Fasnachtsumzug

Parpan

Januar: 15. Heimberg-Slalom

28./29. Curling: Gloria-Trophy

Februar: 5./6. Curling: Sprecher-Cup

Pontresina

Januar: Bi 15. 1. Pontresiner Curlingwoche:

11./12. Jan.: Engiadina-Cup; 14./15. Jan.:

Black & White Challenge Trophy

15./29. Fackelabfahrten von Alp Languard

17., 24., 31. Schlittenfahrten nach Roseg

18./19., 21./22. Curling: Noris-Isar-Preis;

Primula-Cup, Schweizerhof-Trophy

22., 24. Alp-Languard-Riesenslalom

24./25., 27./28. Curling: Languard-Kanne, Jova-Pendüle

29./30. Febr. 2. Pontresiner Curlingwoche:

29./30. Jan.: Röntgen-Platte; 1./2. Febr.:

Kurvvereins-Preis; 4./5. Febr.: Kaiser-Cup

Februar: 5. Ski: «Sie und Er»-Rennen, Louis-Pieters-Wanderpreis

6./7., 9./10. Curling: Frauenfelder-Cup, Merry Film Trophy

7. Schlittenfahrt nach Roseg

8. Fackelabfahrt von Alp Languard

Rapperswil

Das ganze Jahr. Schloss: Ausstellung des Schweizerischen Burgenvereins

Rheineck

Januar: 29. Schwäbisches Landesschauspiel,

Zürcher Solistenensemble. Leitung:

Urs Schneider

Romanshorn

Januar: 22. Geistliches Konzert: Engadiner

Kantorei, Glarner Musikkollegium

26. Schauspiel «Emilia Galotti» von Lessing

Rorschach

Januar: 26. Aula Lehrerseminar Marienberg:

Schwäbisches Landesschauspiel Memmingen,

Zürcher Solistenensemble.

Leitung: Urs Schneider

29. Jahreskonzert der Stadtharmonie Eintracht

Saanen

Januar: 11., 12. Curling: St. Pauli, Wappenscheibe

14. Ski: Saanen-Langlauf 15 km

17. Curling: Kronenburg

Saanenmöser

Januar: 11. Curling: Sporthotel-Kanne

20. Skiclubrennen

Februar: 6./7. Curling: Mooswybli und Dolly 10. Ski: «Sie und Er»-Rennen

Saas Fee

Januar: 16./28. Ski: Wedelkurse 22., 29. Eishockey-Meisterschaftsspiele

Samedan

Januar: 14./15. Curling: Muntarütsch-Cup

15. Skitour Samedan: Riesenslalom/Slalom

21./22. Curling: Brunold-Slalom/Kanne, Coppel-Cup

22. «Schlitedda Engiadinaise» (Engadiner Schlittenfahrt)

27./29. Schweizerische Curlingmeisterschaften

Februar: 1., 8./9. Curling: Gästeturniere

4./5. Curling: Gerrizte- und Taverna-Turnier

Savognin

Januar: 21. Clubrennen: Abfahrt/Slalom

Schaffhausen

Januar: 13. Stadttheater: Symphoniekonzert des MCS. Leitung: Sylvia Caduff. Solist: Peter-Lukas Graf, Flöte

15. Zwinglikirche: Orgelkonzert Peter Othmar Keller

20. Aula Bachschulhaus: Neue Kammermusik 20./27. Stadttheater: «Der Bettelstudent», Operette von C. Molècker

21. St. Johann: Engadiner Kantorei (Chor), Orchester des Musikkollegs Glarus. Leitung: Dr. Hannes Reimann, Edwin Nievergelt

28. Casino: Abendunterhaltung

29. Münster: Orgelkonzert Eduard Müller, Eishockeyspiel

Februar: 4. Eishockeyspiel

10. Stadttheater: «Caspar Varos' Recht» von Julius Hay (Stadttheater Basel)

Schönried

Januar: 14./15., 28./29. Curling: Charles-Blacque-, Veuve-Clicquot-Cups

Februar: 4./5. Curling: Coupe Grappe-d'Or

Schwyz

Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der ältesten Bundesbriefe und Banner der alten Eidgenossenschaft.

Turmuseum (Kantonalschwyzerisches Historisches Heimatmuseum)

Scuol-Tarasp-Vulpera

Januar: 10./11., 14./15. Curling: Premio Campioni d'Italia, Droga-Cup

21./22. 9. Schulser Skitour: Riesenslalom/Abfahrt

21./22., 25./26. Curling: Vulpera-Cup, Kurvereins-Preis

28./29., 30./31. Curling: Conrad-Cup, Plazér-Trophy; Züri-Kanne-Cup

Februar: 1./2. Curling: Seeland-Cup

Anf. Eischaulaufen

3. Musik- und Theaterabend: Zürcher

Solistenensemble. Musikalische Leitung: Urs Schneider. Schwäbisches Landes-

schauspiel, Memmingen

4./5., 8./9. Curling: Hom-strom-Trophy, Basler-Bebbi-Cup

5. «Hom strom», alter Volksbrauch

Sent

Januar: 21./28. Skischulwoche

Sierre

Janvier: 11., 18. Hockey sur glace: Matches de championnat

17. Casino-Théâtre: «Croque-Monsieur», de Marcel Mithois (Galas Karsenty-Herbert)

Février: 1er. Casino-Théâtre: «Le Troisième Témoin» (Compagnie Dominique Nohain)

Toute l'année. Manoir de Villa, centre de dégustation des vins valaisans. — Musée R.-M. Rilke. — Musée des tireurs

Sils i. E.

Januar: 21./22. Curling: Gianda-Platte, President's Prizes

27./28. Curling: Hü-Wi's Surprise

Februar: 1./2., 5. Curling: Margna-Preise, Einzelmeisterschaften

Silvaplana

Januar: 14./15. Curling: Kurverein-Kanne

Februar: 4./5. Curling: Posthotel-Cup

Sion

Janvier: Jusqu'au 31. Exposition «Le Déserteur»

12. Théâtre: «Les Chemins de Fer», de Labiche

24. Théâtre: «La Reine morte», de Montherlant (Compagnie Jean Davy)

Toute l'année. Musée de Valère: Archéologie, histoire et folklore du Valais. Eglise fortifiée.

Orgues 1430. Musée de la Majorie: Beaux-arts, collections cantonales. Maison

Supersaxo: Célèbre plafond de Jacques de Malacridis 1505

Garten-Hotel

Winterthur



Buffet SBB

WINTERTHUR



Welti-Furrer

Mietwagen Auto-am-Bahnhof-Dienst Auto-Leasing

Zürich Müllerstrasse 12 **25 66 44**
Josefstrasse 53 **42 77 77**

Genève Rue Jean-Jaquet 12 **31 13 80**

Limmathaus

AM LIMMATPLATZ
ZÜRICH 5

Hotel Restaurant Telefon 051 42 52 40

100 Betten. Alle Zimmer mit Telefon, Zimmer mit Frühstück ab Fr. 16.—, alles inbegriffen.

Diverse Säle. Sitzungszimmer
Restaurant. Menu oder à la carte
Eigener Parkplatz Dir. F. H. Voney

Hotel

Zürich

Badenerstr. 357 Tel. 051 52 65 00 Telex 53381

200 Betten, Zimmer mit TV, Radio, Telefon,

Dusche und WC Fr. 27.— inkl. Frühstück nach Ihrem Wunsche,

ohne TV, Dusche und WC Fr. 17.— pro Person

Grosser Parkplatz — Garage gratis

Die kleine Bahnhofswirtschaft

von anno dazumal entwickelte sich im Laufe der Jahrzehnte zum

Grossrestaurant

mit rund 2400 Sitzplätzen, 580 Angestellten aus 16 verschiedenen Nationen, einem jährlichen Verbrauch von 209 Tonnen Fleisch, 510000 Liter Kaffee, 385000 Liter Milch, 815000 Liter Bier und 220000 Liter Wein.

Rudolf Candrian, Inhaber

BUFFET

H B

ZURICH

Echte Zürcher Gastlichkeit mit Qualität und Tradition

- Solothurn**
Jan./April. Stadttheater: Opern, Operetten, Schauspiele
Januar: 18. Kleiner Konzertsaal: Klavierrezital Alain Bernheim
19. Grosser Konzertsaal: Trio-Abend Baldini-Fischlin-Dobler
26. Grosser Konzertsaal: Solothurner Kammerorchester
Februar: 2./7. «Soledurner Fasnacht»: Chesselet, Umzüge usw.
Das ganze Jahr. Städtisches Museum: Kunstsammlung (Madonna von Holbein, altdutsche Madonna in den Erdbeeren, neue Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloss Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im 18. Jahrhundert»
- Sörenberg**
Januar: 29. Pferdewinterspringen
Februar: 4. Ski: «Sie und Er»-Rennen
- Splügen**
Januar: 21./22. 44. Bündnerische Verbands-skirrennen: Langlauf/Staffellauf
- St-Cergue**
Janvier: 11, 13, 14, 17. Matches de hockey sur glace
20, 27, 28. Matches de hockey sur glace Février: 3, 4, 8. Matches de hockey sur glace 7. Ski: Slaloms humoristiques
- St. Gallen**
Konzerte und Theater:
Jan./Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett
Januar: 12./13. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Christian Vöchting. Solisten: Hansheinz Schneberger, Violine; Rolf Loosser, Cello
14./15., 21./22., 28./29. St.-Galler-Puppentheater
15., 22., 29. Restaurant Uhler: Theater-nachmittage (St.-Galler-Bühne)
19. Tonhalle: Liederabend Fredy Messmer. Am Flügel: Tibor Hazay
21., 25., 27./28. Schwäbisches Landes-schauspiel, Zürcher Solistenensemble. Leitung: Urs Schneider
31. Tonhalle: Klavierabend Rudolf Firkusny
Februar: 3., 4./5., 7. St.-Galler Puppentheater
10. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Armin Jordan. Solist: Günter Rumpel, Flöte
Ausstellungen:
Jan./30. April. Stiftsbibliothek: «Reisen im Mittelalter» (Manuskripte und Inkunabeln) Diverses:
Januar: 21. Kongresshaus Schützengarten: ACS-Ball
Februar: 4. Tonhalle: Bentele-Ball
Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. – Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour. – Jeden Samstag: Führungen durch die Hochschule
- St-Maurice**
Janvier: 12. Grande Salle du Collège: «Don Juan», opéra de Mozart (Opéra Mozart de Prague)
29. Grande Salle du Collège: «Le Troisième Témoin», de Dominique Nohain
- St. Moritz**
11. Jan./9. Febr. Open International «Sunshine Curling Tournaments»: 11./12. Jan.: Bucherer-Cup; 14./15. Jan.: Wayne-Cup; 19./20. Jan.: Hauser-Cup – Havanna-Haus Gautschi; 23./25. Jan.: St. Moritz Curling Derby; 27./28. Jan.: Grand Prix Gubelin; 30./31. Jan.: Jubilee Trophy; 1./2. Febr.: President's Cup (Damen-turnier); 4./5. Febr.: Remy-Martin-VSOP-Cup; 8./9. Febr.: Fein-Kaller-Cup
Januar: 11. Ski: Anglo-Swiss Race 11./12. Bob-Run British Boblet 11./22. Internationales Bridgeturnier 11., 22. Eishockey-Meisterschaftsspiele 12. Bob-Run: President's Prizes 13./14. Cresta-Run: Curzon-Cup 13., 16., 19., 22., 25. Bob-Run: Practice 14./15. Bob-Run: Schweizer Meisterschaft im Zweierbob 15. «Schlitedda Engiadinaisa». – Concours hippique privé. – Cresta-Run: Fairchild's McCarthy Cup. – Ski: Suvretta-Abfahrt 15./21. Schweizerische Polizeisportwoche 16. Cresta-Run: Open from Top 17./18. British Bob 19./22. Concours hippique 20./21. Bob-Run: Schweizer Meisterschaft im Viererbob 20./21., 21./22. Curling: Carlton-Cup, Jackson-Cup
- 23./24. Bob-Run: Fleetwood Wilson Cup 23./28. Internationale Bobschule 25./27. Interservices Ski Championship (Abfahrt/Slalom)
26./27. Bob-Run: Boblet Derby 27. Internationales Eisschaulaufen 29. Schweizer Schlittelmasterschaften 29. Jan./4. Febr. Schweizerische Polizeisport-woche 31. Skispringen (SSV-Springerwoche)
31. Jan./2. Febr. British Army Ski Champion-ships: 31. Jan.: Riesenslalom; 1. Febr.: Slalom; 2. Febr.: Abfahrt
Februar: 2./3. The Braemer Suvretta House Curling Competition 4. Cresta-Run: Morgan-Cup 4./5. Curling: Steffani-Kanne 5. Internationale Pferderennen auf Schnee (1. Renntag). – Cresta-Run: Gunter-Sachs-Cup 6./7., 8./9. Curling: Suvretta House Cup, Rossi-Trophy (Nachtspiel)
8. Kulm-Hotel: Grosser Gala-Abend mit Modeschau 8./9. Curling: Chantarella-Cup 10. Eisschaulaufen
- Stoos**
Januar: 8./22. Ski- und Ferienwochen 14./29. Stoops-Curlingwochen: 14./15. Jan.: Gancia-Cup; 20./22. Jan.: Fox-Trophy; 23./24. Jan.: Queen Ann Run; 25./26. Jan.: Sibu-Cup; 28./29. Jan.: Stoops-Kanne 20./21. Nordische Skimeisterschaft ZSSV 21./29. Kurs für Lawinenhunde Februar: 2. Maskenkirrenen
- Thun**
Januar: Bis 14. Thunerhof: Weihnachts-ausstellung 15., 19., 20., 21. Kellertheater: «Der Kreide-kreis» (theater 58, Zürich)
19. Scala-Theater: «Nicht zuhören, meine Damen» mit H.-J. Kulenkampff 21./22. Stadttheatre: Symphoniekonzerte. Leitung: Alfred Ellenberger. Solist: Paul Baumgartner, Klavier Februar: Kellertheater: Lehrerabend Thun 2. Scala-Theater: «Der Meteor» von F. Dürenmatt 8. Kirchgemeindehaus Frutigenstrasse: Winterthurer Barockquintett
- Tschierschen**
Januar: 29. Schlittelerennen
- Utikon a.A.**
Januar: 22. Kirche: Abendmusik
- Unterwasser**
Januar: 13. Internationales Churfürsten-Rennen: Riesenslalom 29. Internationale Springerwoche SSV: Eröffnungskonkurrenz Febr./März. Jede Woche Gästerennen mit Skichilbi
- Urnäsch**
Januar: 13. Silvesterklausen, alter Brauch
- Vaulruz**
Février: 5. Ski: Marathon des Alpettes (fond)
- Verbier**
Janvier: 21/22. Curling: Coupe Monsieur 28/29. Curling: Coupe Grand-Combin Février: 4/5. Curling: Coupe des Hôtes 5. Concours du ski-club
- Vevey**
Janvier: 14. Théâtre: «Croque-Monsieur», de Marcel Mithois (Galas Herbert) 18. Théâtre: Concert Tereza Berganza, mezzo-soprano. Au piano: Félix Lavilla 30. Salle des Remparts: «Le Troisième Témoin», de Dominique Nohain Février: 3. Théâtre: Quatuor de Tel-Aviv
- Villars-Chesières**
Janvier: 10./11. Curling: Holmes Tarn Cup 11., 22. Hockey sur glace: Matches de championnat 15. Skibob: Championnat de la Commune (descente/slalom) 20., 27. Curling: Inter-Cup VCC-ACS 21. Ski: Concours de saut pour enfants 31. Curling: Bucher-Cup Février: 4. Bretaye: Soirée dansante; descente aux flambeaux 4/5. Curling: Campell-Cup 10. Skibob: Championnat de Villars (slalom géant)
- Visp**
Januar: 14., 28. Eishockey-Meisterschaftsspiele 15. Rathaussaal: Klavierabend 28. Alte Post: Konzert und Ball des Jodelklubs Februar: 10./11. EHC: Finalrunde
- Wengen**
Januar: 9./11. Curling: Regionalmeisterschaft Zentralschweiz 11. Ski: Heinz-Cup (DHO)
- 12., 26. Nachtskispringen 13./15. 37. Internationales Lauberhorn-Skirennen, 14. Jan.: Abfahrtsrennen; 15. Jan.: Slalom 14., 17. Curling: Baumann-Preise, Hotel-Cup 21./22. Curling: Jungfrau-becher 24. Curling: W.-K.-Robertson-Gedenktrophy, President's Prizes 26. Ski: Odling-Cup (DHO) 28./29., 31. Curling: Angus-McDonald-Trophy, Bühlmann-Cup 29. Ski: Männerlichen-Abfahrtsrennen Februar: 1. Ski: Polytechnic Men and Ladies Cup (DHO) 4./5., 7. Curling: Bernerhof-Kristall, Otto Lehmann-Bonspiel 8. Ski: Finnigan-Cup (DHO) 9. Nachtskispringen
- Wetzikon**
Januar: 18. Aula Kantonsschule: Sattler-Trio Februar: 3. Aula Kantonsschule: Kammer-orchester Zürcher Oberland. Leitung: René Müller
- Wildhaus**
Januar: 14. Internationales Churfürsten-Rennen: Abfahrt
- Winterthur**
Januar: 11. Symphoniekonzert. Leitung und Solistin: Hedy Salquin, Klavier 18. Chorkonzert, Leitung: Willi Gohl. Solisten 20. Freikonzert. Leitung: Clemens Dahinden. Solist: Antonio Tusa, Violoncello 22. Jan./26. Febr. Kunstmuseum: Adolf Dietrich 25. Duo-Abend Rama Jucker, Violoncello; Hubert Mahler, Klavier 29. Freikonzert Februar: 1. Symphoniekonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solist: Abraham Comfort, Violine 4. Kirchgemeindehaus Veltheim: Freikonzert. Leitung: Clemens Dahinden. Solisten 8. Winterthurer Bläserquintett Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und öster-reichischer Maler des 19. und 20. Jahr-hunderts. – Kunstmuseum: Gemälde-sammlung des Kunstvereins Winterthur. – Heimatmuseum im «Lindengut»
- Yverdon**
Janvier: 16. Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Arpad Gerecz
- Zermatt**
Januar: Bis 21. Wedel-Skikurse 11./12., 14./15. Curling: Noël-Béard-Cup, Veuve-Clicquot-Cup 13./15. Ski: 11. Ski-Skal-Cup 15., 22., 29. Eishockey-Meisterschaftsspiele 18./19., 21./22. Curling: Kurverein-Kanne, Dr. Zimmermann-Kanne 24./26., 28./29. Curling: Dundee Kettle, Hugh-Robinson-Bonspiel 25. Eisschaulaufen Februar: 1./2. Curling: Bert-Candrian-Trophy 3./5. Ski: 21. Internationales Gornergrat-Derby FIS 18 4./5., 6. Curling: Swiss Silver Curling Stone Zermatt-Thun 7./8., 10./11. Curling: Mercedes-Benz-Cup, Monte Rosa Hotel Bowl
- Zug**
Januar: 12. Operntournee Salzburg: «Figaro Hochzeit» von Mozart 31. Tournee Landgraf: «Das Konzert» von Hermann Bahr
- Zugerberg**
Januar: 29. Biathlon: Schweizer Meisterschaft
- Zuoz**
Jan./März. Curling: Gätetourniere Januar: 18./19. Curling: Imber Fässle/Berliner Bär 21./22. Curling: Püf nair da la Crusch Alva 28./29. Curling: Coppa da Plaz, Concordia-Kessel Februar: 5. Ski: Albanas-Riesenslalom
- Zürich**
Konzerte und Theater:
Jan./Mai. Spielzeit des Opernhauses, des Schauspielhauses, des Bernhard-Theaters und des Theaters am Hechtplatz Jan./März. Theater an der Winkelwiese 4: «Die Stühle» von Eugène Ionesco (Dienstag–Samstag). – Zimmertheater Hedy-Maria Wetttstein, Winkelwiese 4: Monodramen (Freitag, Samstag) Januar. Theater am Hechtplatz: Alfred Rasser. – Theater am Neumarkt: «Der Liebhaber» von Harold Pinter; «Ein unglücklicher Zufall» von James Saunders 11. Tonhalle: Klavierabend Bernhard Billeter. – Grossmünster: Orgelabend Hans Vollen-weider. Mitwirkend: Marlis Metzler, Violine
- 12./13. Tonhalle: Jugendkonzerte, Leitung: Urs Schneider. Mitwirkend: Konserva-toriumschor Zürich 12. Jan./Ende Febr. Bernhard-Theater: «Nicht zuhören, meine Damen», Komödie von Sacha Guitry 13. Tonhalle: Lucerne Trio 14. Kongresshaus: Revue Mayol, Paris 15. Fraumünster: Cantate-Orchester Basel, Altschierer Kammerchor, Solisten. – Tonhalle: Neues Zürcher Trio (Kammer-musik-Matinee). – Kirche Enge: Orgel-rezital Erich Vollenwyder Ca. Mitte. Schauspielhaus: Première «Michael Kramer» von Gerhart Hauptmann 16. Kongresshaus: Klavierabend Margrit Kunz 17., 19. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Willi Gohl. Solisten. Chor: Singkreis Zürich 18. Tonhalle: Collegium Musicum der Berliner Philharmoniker 20. Tonhalle: Liederabend Tereza Berganza 22. Tonhalle: Klavierabend Mathilde Freitag 23. Grossmünster: Podiumkonzert 24. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Rudolf Kempe. Solistin: Jutta Zoff, Harfe und Saxophon 25. Tonhalle: Wiener Solisten. Solist: Karl Engel 26. Tonhalle: Jugendkonzert. – Tonhalle: Tonhalle-Quartett. – Kongresshaus: Violinabend David Abel. Am Flügel: Nathan Schwartz 27. Tonhalle: Sattler-Trio 28. Opernhaus: Première «Margaretha», Oper von Charles Gounod 29. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Christian Vöchting. Solist: Christian Ferras, Violine. – Tonhalle: Klavierabend Shura Cherkassky 31. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Hans Willi Haueuslein. Solist: Walter Frey, Klavier Februar: 1. Tonhalle: Tatrai-Quartett. – Kongresshaus: Liederabend Gudrun Rhyming. – Wasserkirche: Kammerchor der Musikakademie Zürich. Leitung: Franz Pezzotti. Solist: Hans Gutmann, Orgel Ab 1. Theater am Hechtplatz: «Make-up», Musical von Hans Gmür und Karl Sutter 3. Tonhalle: Collegium Musicum Zürich. Leitung: Paul Sacher. Solist: Arthur Grumiaux, Violine. – Kirche Unterstrass: Orgelabend Bernhard Billeter 5. Tonhalle: Kammermusik-Matinee. – Tonhalle: Klavierabend Cziffra. – Kirche Enge: Orgelabend Erich Vollenwyder 7., 9. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Rudolf Kempe 8. Tonhalle: Camerata Zürich. Leitung: Rato Tschupp. Solisten: Aldo Ferraresi, Hermann Friedrick, Violinen 10. Tonhalle: Duo-Abend Hansheinz Schne-berger, Violine; Simon Burkhardt, Klavier Ausstellungen und Messen:
Jan./April. Zoologischen Museum der Uni-versität: «Reptilien der Schweiz» Jan./26. Febr. Kunsthaus: Historische Schätz-e aus der Sowjetunion Jan./Anf. Febr. Graph. Sammlung der ETH: Theatrum mundi, eine graphische Weltbild aus fünf Jahrhunderten 7. Jan./5. Febr. Kunsthaus: Englische Malerei der grossen Zeit – von Hogarth bis Turner 14. Jan./12. Febr. Helmhaus: Älgerauer Künstler Februar: 1./7. Züspä-Hallen: 14. Schweizerische Bootsschau Sport:
Januar: 14., 24. Hallenstadion: Eishockey-Meisterschaftsspiele 15., 21., 26. Dolder-Kunstebahn: Eishockey-Meisterschaftsspiele Februar: 5. Internationales Rad-Querfeldein Diverses:
Februar: 4. Universität: Uni-Ball Das ganze Jahr. Kunsthaus (Alberto Giaco-metti, Plastiken, Bilder, Zeichnungen). – Kunstmuseum Rietberg («3000 Jahre Keramik»). – Museum Rietberg (Samm-lung von Heydt): Ständige Ausstellung von Werken aussereuropäischer Kunst. – Heimethius (Rudolf-Ern-Brücke) und Nationalbankgebäude (Bahnhofstrasse): Schweizer Volkskunst und ländliches Handwerk. – Schweizer Baumasterzentrale: Permanente Bauaufstellungsstellung. – Schweizerisches Landesmuseum, – Zunft-haus zur Meise: Schweizerische Porzellane und Fayencen. – Beim Zoo: Schweizer Alpenbahnmuseum. – Flughafen Zürich-Kloten: Modellflughafen. – Zoologischer Garten
- Für vollständige Programme und nähere Angaben wende man sich an die lokalen Verkehrsvereine
- Prière de demander les listes complètes des manifestations, ainsi que toutes informations complémentaires aux offices de tourisme locaux